

vivi MIRANO



PERIODICO DI INFORMAZIONI ALLA CITTADINANZA SULL'ATTIVITÀ DEL COMUNE DI MIRANO

Bilancio 2003

Entrate
e spese

Cultura

Mostra
"Emma Ciardi"



Lavori Pubblici

Il Piano
delle opere pubbliche



Bilancio

Bilancio di previsione anno 2003

Il Consiglio Comunale di Mirano ha approvato l'11 marzo scorso il Bilancio di Previsione per l'anno 2003 e il Piano Triennale delle opere pubbliche 2003 - 2005 con 12 voti favorevoli (Sindaco, Pietrobon, Disegna, Lazzarini, Pavanello, Zuin, Checchetto, Spagnolo, Solivo, Marchiori, Volpato, Petrolito), 6 contrari (Balleello, Simion, Corò, Milan, Tomaello, Niero) e 2 astenuti (Suppa, Boldrini).

Il Bilancio è il documento fondamentale per la programmazione dell'attività amministrativa del Comune.

Quello per l'anno 2003 è un bilancio di transizione verso la nuova Amministrazione che si formerà dopo le elezioni del prossimo maggio e tende a dare continuità al lavoro svolto nei quattro esercizi precedenti. Per facilitare la comprensione del bilancio, che è un insieme di cifre organizzate secondo uno schema fissato dalla legge, in queste pagine sono riportati dei prospetti che evidenziano in modo sintetico le entrate e le spese correnti (relative all'ordinaria gestione dei servizi comunali) nonché le entrate e le spese in conto capitale (che rappresentano il programma annuale delle opere pubbliche e il loro finanziamento). Le spese devono essere programmate nei limiti delle entrate previste, poiché il bilancio deve essere approvato in pareggio finanziario. Quest'anno il pareggio di gestione tra entrate e uscite è raggiunto sulla cifra di € 35.007.701,38.

ENTRATE

Le entrate da trasferimenti dallo Stato e da altri Enti si sono ulteriormente ridotte. Se nel 1999 incidevano per il 31,1% sul totale delle entrate correnti, quest'anno incideranno per il 6,6%. Invece le entrate tributarie proprie (T.A.R.S.U., I.C.I., ecc.), che nel 1999 incidevano per il 43%, nel 2003 incideranno per il 73,39%.

Le aliquote e le agevolazioni I.C.I. sono rimaste uguali allo scorso anno. Il previsto aumento di entrate relative all'I.C.I. è dovuto quindi sia all'attività di controllo svolta dall'Ufficio Tributi sia alla previsione di applicazione dell'imposta alle nuove aree edificabili conseguenti all'approvazione del Piano Regolatore

Generale.

Per le altre imposte locali non sono stati previsti particolari aumenti tranne un adeguamento all'inflazione.

Le tariffe della T.O.S.A.P. (Tassa occupazione spazi pubblici), ferme dal 1995, sono aumentate del 10%.

La tassa sui rifiuti (T.A.R.S.U.) è aumentata del 4% come pure è stato aumentato del 4% lo sconto previsto per le abitazioni con un unico occupante e per le abitazioni con un unico occupante di età superiore ai 65 anni. Inoltre, riguardo alla T.A.R.S.U., è prevista una sanatoria per le annualità pregresse (spiegazioni a pagina 8). I cittadini saranno chiamati a collaborare con gli uffici in modo da raggiungere due obiettivi: eliminare tutte le situazioni in cui il pagamento della tassa è fatto su una superficie minore di quella effettiva o addirittura non viene fatto perché c'è una vera e propria evasione; costituire una banca dati aggiornata che consenta il passaggio l'anno prossimo alla T.I.A. con dati reali.

Un'ulteriore entrata deriverà dall'introduzione delle zone blu con parcheggio a pagamento nel centro storico.

SPESE

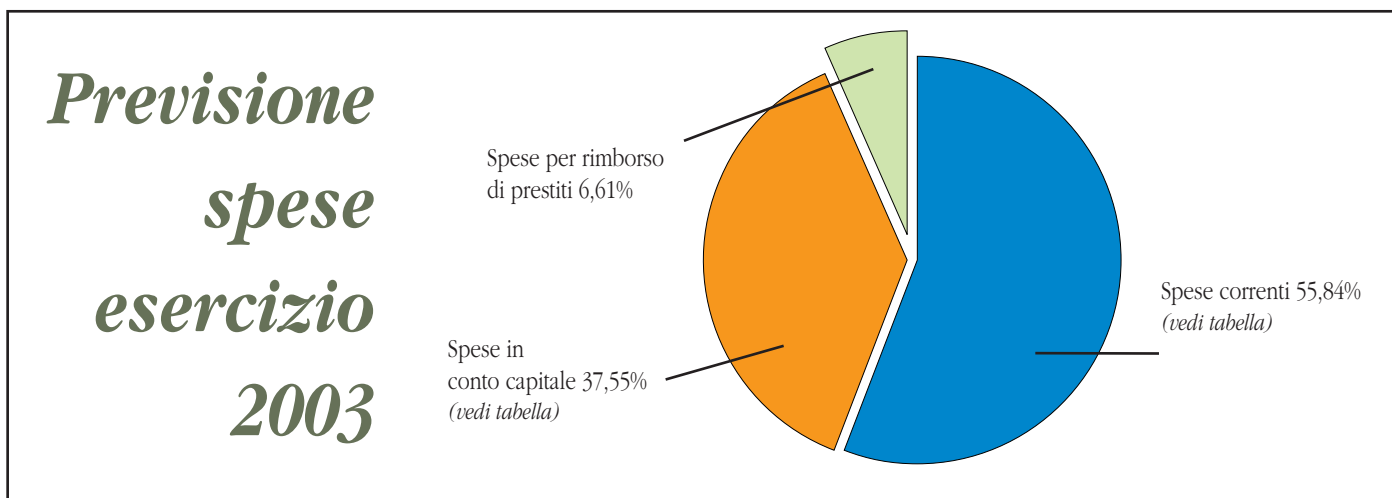
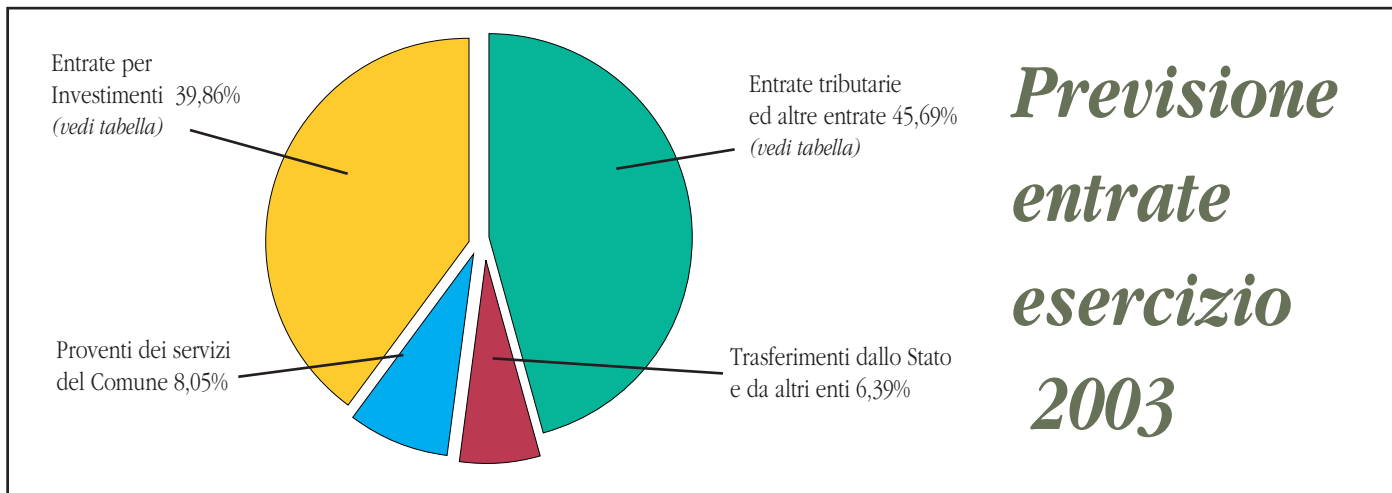
Per quanto riguarda la spesa, il costo del personale dipendente passa da 4,67 milioni di euro del 2002 a 4,79 milioni nel 2003, con un incremento modesto. Il personale è formato da 166 unità con un rapporto di 1 dipendente ogni 156 cittadini. Nel 1999 il rapporto era ogni 144 cittadini.

Una spesa che ha subito un forte incremento dal 1999 al 2003 è il rimborso dei mutui contratti per le numerose opere pubbliche realizzate. Gli investimenti dal 1999 al 2002 ammontano a € 11.650.000 (quasi 23 miliardi di lire). I principali interventi realizzati e in corso sono elencati alle pagine 5-8 mentre il programma delle opere previste per il 2003 è riportato a pagina 4.

Altre spese che hanno subito incrementi consistenti sono la refezione scolastica (+ € 111.000), le rette di ricovero anziani (+ € 47.000), lo smaltimento dei rifiuti (+ € 75.000). Inoltre è prevista la spesa di € 150.000 per le elezioni amministrative.

Quadro riepilogativo (in Euro)

ENTRATE	importo	percentuali	SPESE	importo	percentuali
Entrate tributarie ed altre entrate	13.275.142,88	45,69%	Spese correnti	16.223.757,40	55,84%
Trasferimenti dallo Stato e da altri enti	1.857.660,57	6,39%	Spese in conto capitale	10.911.147,52	37,55%
Proventi dei servizi del Comune	2.338.636,76	8,05%	Spese per rimborso di prestiti	1.920.204,35	6,61%
Entrate per Investimenti	11.583.669,06	39,86%			
Totale entrate	28.714.609,27	100%	Totale spese	29.055.109,27	100%



Analisi entrate

ENTRATE PER INVESTIMENTI

Trasferimenti da privati	413.165,52	3,57%
Assunzione mutui	6.657.449,69	57,47%
Altre Entrate	714.711,11	6,17%
Oneri di Urbanizzazione	1.135.000,00	9,80%
Alienazioni Proprietà comunali	2.663.342,74	22,99%
Totale	11.583.669,06	100%

ENTRATE TRIBUTARIE

TARSU - Tassa rifiuti	2.736.400,00	21,28%
ICI	4.100.000,00	31,89%
ADDIZIONALE IRPEF (Confermata anche per il 2003 l'aliquota 0,4%)	1.230.428,00	9,57%
COMPARTECIPAZIONE IRPEF	4.160.761,42	32,36%
TOSAP - Tassa occupazione spazi pubblici	213.300,00	1,66%
IMPOSTA COMUNALE SULL'ENERGIA ELETTRICA	269.975,00	2,10%
IMPOSTA PUBBLICITÀ E PUBBLICHE AFIESSIONI	130.000,00	1,01%
ALTRE ENTRATE	16.300,00	0,13%
Totale	12.857.164,42	100%





Analisi spese

SPESE CORRENTI

Funzioni	importi	percentuali
Amministrazione e controllo	4.831.856,87	29,78%
Polizia Municipale	489.323,00	3,02%
Istruzione pubblica	1.970.699,06	12,15%
Cultura e Beni culturali	526.011,06	3,24%
Sport ed attività ricreative	337.585,82	2,08%
Turistiche	3.000,00	0,02%
Viabilità e Trasporti	1.323.760,56	8,16%
Gestione Territorio e Ambiente	3.440.330,17	21,21%
Settore Sociale	3.180.463,86	19,60%
Sviluppo Economico	120.727,00	0,74%
Totale	16.223.757,40	100,00%

SPESE IN CONTO CAPITALE

Funzioni	importi	percentuali
Amministrazione e controllo	680.542,00	6,24%
Polizia Municipale	5.950,00	0,05%
Istruzione pubblica	2.420.146,17	22,18%
Cultura e Beni culturali	592.460,10	5,43%
Sport ed attività ricreative	1.124.207,61	10,30%
Viabilità e Trasporti	1.821.341,00	16,69%
Gestione Territorio e Ambiente	2.124.163,64	19,47%
Settore Sociale	2.142.337,00	19,63%
Totale	10.911.147,52	100,00%

Piano triennale delle opere pubbliche 2003/2005

Contestualmente al Bilancio di Previsione per l'anno 2003, il Consiglio Comunale ha approvato il Piano triennale delle opere pubbliche per il periodo 2003/2005 e il relativo Elenco Annuale dei lavori da avviare nell'anno 2003, più sotto riportato in modo integrale.

Il Piano Triennale prevede una spesa di € 9.058.208,62 per l'anno 2003, di € 6.943.000,00 nell'anno 2004 e di € 5.875.000,00 per l'anno 2005. La spesa complessiva prevista è di € 21.876.208,62, suddivisi in un totale di 48 diversi interventi.

Elenco descrittivo dei lavori - Anno 2003

Adeguamento normativo e funzionale piscina comunale	413.165,52
Adeguamento normativo impianti sportivi comunali (completamento impianto gioco calcio di Scaltenigo)	398.627,65
Adeguamento normativo e funzionale ex sede elementare "G. Carducci" di Scaltenigo	779.000,00
Restauro fabbricato denominato "municipio vecchio" Mirano capoluogo	1.600.000,00
Manutenzione ordinaria edifici comunali	110.000,00
Completamento pista ciclabile strada provinciale. 26 - via Ballò	310.000,00
Pista ciclabile di Campocroce (centro-cimitero)	180.000,00
Ampliamento scuola elementare "Azzolini" (mensa)	691.527,53
Nuovi blocchi loculi cimitero di Mirano capoluogo	950.000,00
Pista ciclabile Mirano-Zianigo, 1° lotto, 2° stralcio (ponte sul Muson)	150.000,00
Adeguamento normativo e funzionale sede ex "Mazzini" scuola media "L. da Vinci"	956.571,37
Nuovi blocchi loculi cimitero di Scaltenigo	250.000,00
Rifacimento impianto illuminazione pubblica via Barche, piazza delle Erbe e piazzale Garibaldi, con predisposizione impianto diffusione sonora	180.000,00
Restauro "Casa Roich" con sistemazione piazzetta Campanile	570.000,00
Adeguamento normativo e funzionale sede centrale scuola media "L. da Vinci"	650.000,00
Riqualficazione viale delle Rimembranze	388.000,00
Manutenzione straordinaria piste di atletica leggera campo sportivo Mirano	180.000,00
Ampliamento e adeguamento normativo impianto gioco calcio di Campocroce	171.316,55
Eliminazione barriere architettoniche marciapiedi - 6° stralcio	130.000,00

Lavori pubblici

ARREDO URBANO

PIAZZA DELLE ERBE

Sono stati completati come previsto i lavori di riqualificazione e arredo urbano di piazza delle Erbe, realizzati dalla ditta AL.GA. Costruzioni s.r.l. di Padova. Nei prossimi mesi è previsto un ulteriore arricchimento del contesto urbano recuperato mediante l'installazione, in fregio alla nuova fontana, di una scultura marmorea raffigurante un leone.



Piazza delle Erbe

INTERVENTI VARI

Entro la primavera è prevista la fornitura e installazione di numerosi elementi di arredo urbano (panchine, cestini, porta cicli, dissuasori) in diverse aree centrali del capoluogo e delle frazioni con una spesa complessiva di circa € 50.000.

È stata prevista la realizzazione all'interno del quartiere A. Moro di una piccola area per skateboard con un investimento di circa € 30.000.

PUBBLICA ILLUMINAZIONE

LAVORI IN CORSO

Sono stati regolarmente completati i lavori di ampliamento e adeguamento degli impianti di pubblica illuminazione lungo

le strade comunali Tresciovoli, Viasana, Taglio Destro e Canonici, realizzati dall'impresa Facco di S. Giustina in Colle (PD) per una spesa complessiva di circa € 200.000.

Sono in avanzato stato anche i lavori di adeguamento degli impianti di illuminazione in via Miranese e via Canaceo, appaltati alla ditta Moro di Rovigo per una spesa complessiva di € 200.316.

LAVORI PROGETTATI

Sono in fase di affidamento i lavori di fornitura e installazione dei nuovi corpi illuminanti da posizionare lungo via Giudecca sulla base del parere della Commissione Edilizia e di uno specifico studio illuminotecnico.

È stato completato in questi giorni anche il progetto esecutivo del nuovo impianto di illuminazione di via Barche, piazza delle Erbe e piazza Garibaldi.

Nel corso dei lavori di realizzazione di questo nuovo impianto, del costo presunto di circa €180.000, è prevista anche la predisposizione di un impianto di diffusione sonora a servizio del centro cittadino.

IMPIANTI SEMAFORICI

È stato realizzato e messo in esercizio il nuovo impianto semaforico di via Tresciovoli, che garantisce il collegamento in sicurezza della pista ciclabile realizzata lungo questa strada.

RIQUALIFICAZIONE VIALE DELLE RIMEMBRANZE

È stato approvato dalla Giunta Comunale il progetto preliminare di riqualificazione di viale delle Rimembranze, che prevede sia il rifacimento della pavimentazione attuale che dell'impianto di illuminazione per una spesa complessiva di € 388.000.

L'investimento previsto nel 2003 si prefigge lo scopo di recuperare un'area centrale della città attualmente degradata.

VIABILITA'

VARIANTE VIA BALZANA

Dopo la sospensione invernale sono ripresi e quasi ultimati i lavori di sistemazione e variante di via Balzana.

I lavori, dell'importo complessivo di circa €400.000, hanno consentito un miglioramento della sicurezza della circolazione stradale e anche il riassetto idraulico dell'area, attuato mediante la ricalibratura dei fossati principali.

CIRCOLAZIONE INTERSEZIONE VIA CAVIN DI SALA

Di recente la Giunta Comunale ha approvato il progetto preliminare del nuovo assetto della circolazione all'intersezione delle vie Cavin di Sala, Scaltenigo, Battisti, che prevede la realizzazione di una rotatoria compatta al posto dell'attuale impianto semaforico, con una spesa complessiva presunta di circa € 100.000.

PISTA CICLABILE MIRANO-ZIANIGO

Continuano i lavori di realizzazione della pista ciclabile Mirano - Zianigo nel tratto di via Scortegara interessata dall'intervento, dopo aver riguardato nei mesi scorsi via Scortegaretta. I lavori, che sono cofinanziati dalla Provincia di Venezia, sono eseguiti dall'impresa F.M.S. F.lli Michieletto di Mestre e comporteranno la spesa finale complessiva di oltre € 800.000.



Pista ciclabile Mirano-Zianigo



SISTEMAZIONE VIA DEI VETTORI

Sono stati regolarmente completati i lavori di sistemazione di via dei Vettori, appaltati all'impresa AL.GA. Costruzioni s.r.l. di Padova, che hanno comportato un costo di circa € 180.000.



Via dei Vettori

PISTA CICLABILE CAMPOCROCE

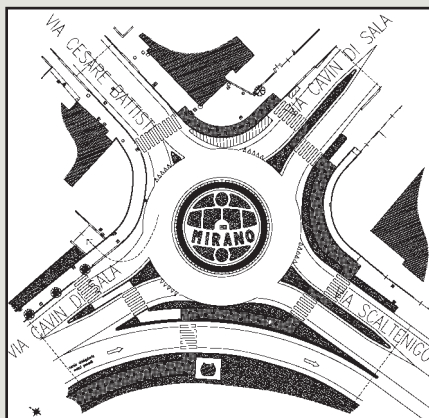
È stato approvato dall'Amministrazione Comunale il progetto preliminare della nuova pista ciclabile che collegherà il centro di Campocroce con il cimitero.

Il progetto definitivo è in elaborazione a cura del progettista incaricato. La realizzazione dell'opera comporterà una spesa complessiva pari a € 180.000.

SISTEMAZIONE STRADE VARIE

Sono stati di recente appaltati alla ditta Acco Umberto di Portogruaro i lavori di sistemazione di numerose strade comunali.

Gli interventi previsti sono quasi esclusivamente di manutenzione ordinaria con rifacimento del manto superficiale d'usura delle strade interessate. Verranno realizzati nella prossima primavera - estate per una spesa complessiva di circa €750.000. Le strade interessate dall'intervento sono: Parini, Grimani, parallela via Cavin di Sala, Zinelli, Boschette, Cesare Battisti, Don Minzioni, Marco Polo, Pestino, Wolf Ferrari (ramo via Porara) e incrocio, Porara (c/o incrocio viale Venezia), dei Dori, Galli (lato sud-est), collegamento via Varotara-via Bollati, via Balzana, Palazzone, Desman, Varotara (lato Cavin di Sala), Giulio Cesare, Piave, Ghetto, Matteotti, Bollati, Ca'Rezzonico (sud-est), Ballò - Volpin, Barbato, Braguolo (da via Accoppè Fratte a via Barbato), Caorliega,



Incrocio di via Cavin di Sala

Lusore, Canonici San Marco, vicinale Baldan, parcheggio 8 Marzo e via Rosselli, parcheggio e via Tommaseo (nord-ovest), cimitero Scaltenigo.

OPERE FOGNARIE

Sono stati consegnati e sono iniziati i lavori di realizzazione della nuova rete di fognatura nera denominati 29° e 30° lotto.

I lavori, realizzati per conto del Comune dall'Azienda Consorzio del Mirese di Dolo con una spesa complessiva di circa € 1.500.000, interesseranno nell'arco di tutto il 2003 le seguenti aree stradali: 29° lotto - laterali via Miranese, via Toscanini, via Albinoni, via Galuppi, via Verrocchio, via Canova, via Cellini, via Porara, laterali via W. Ferrari. 30° lotto - via Gramsci, via Firenze, via Torino, via Meneghetti, pertinenze di via Cavin di Sala. Per eventuali ulteriori informazioni è possibile rivolgersi all'Ufficio Costruzioni e Manutenzioni Fognature dell'ACM, tel. 041.5139811.

OPERE CIMITERIALI

REALIZZAZIONE NUOVI LOCULI CIMITERI DI BALLO', ZIANIGO, CAMPOCROCE E VETREGO

Dopo il completamento dei nuovi loculi nel cimitero di Ballò sono stati completati anche 120 nuovi loculi presso il cimitero di Zianigo. Sono praticamente ultimati anche 120 nuovi loculi nel cimitero di Campocroce. Con la prossima disponibilità di ulteriori 44 loculi, in fase di completa-

mento nel cimitero di Vetrego, si conclude un primo intervento dell'Amministrazione Comunale teso al ripristino della disponibilità di tale tipo di sepoltura presso i campi del Comune.



Cimitero di Campocroce

REALIZZAZIONE NUOVI LOCULI CIMITERI DI MIRANO, SCALTENIGO E ZIANIGO

La Giunta Comunale ha approvato di recente il progetto preliminare e lo studio di fattibilità relativo ai lavori di realizzazione di nuovi loculi e tombe di famiglia presso i cimiteri di Mirano e Scaltenigo (anno 2003). Nel corso del 2003 sono inoltre previsti ulteriori interventi di miglioramento e abbattimento barriere architettoniche nei cimiteri di Vetrego e Zianigo.

EDILIZIA SCOLASTICA

AMPLIAMENTO E RISTRUTTURAZIONE SEDE SCUOLA MATERNA "ZANETTI MENEGHINI" DI ZIANIGO

Sono stati completati i lavori di ampliamento e adeguamento normativo e funzionale della sede della scuola materna statale "Zanetti Meneghini" di Zianigo. Entro il periodo pasquale verranno completati gli ulteriori lavori di sistemazione e rifacimento della recinzione del plesso scolastico nonché la fornitura di tutto il nuovo arredo di recente aggiudicato a seguito di gara d'appalto. Verrà così a concludersi l'iniziativa dell'Amministrazione Comunale che in fasi successive ha proceduto all'acquisto del plesso dall'Istituto Zanetti Meneghini, alla



Scuola materna "Zanetti-Meneghini-Zianigo"

sua ristrutturazione e ampliamento, all'arredo e alla sistemazione dello scoperto, della recinzione e dei nuovi accessi.

LAVORI SCUOLE MATERNE "COLLODI" E "MENEGHETTI"

Per il periodo estivo sono già stati programmati i lavori di adeguamento della sala refettorio della scuola materna "Meneghetti" nonché la sistemazione definitiva della pavimentazione e dei corpi radianti della scuola materna "Collodi". La spesa complessivamente stanziata è di € 60.000.

SEDI SCUOLA MEDIA "L. DA VINCI"

Sono stati di recente approvati dalla Giunta Comunale il progetto preliminare e lo studio di fattibilità dei lavori di adeguamento normativo e funzionale della scuola media "L. Da Vinci" (sede di via Paganini e sezione "G. Mazzini" di via Giudecca). I lavori, previsti nel 2003, comporteranno una spesa complessiva presunta di € 1.600.000.

SALA POLIVALENTE SCUOLA ELEMENTARE "AZZOLINI"

È stato approvato anche il progetto preliminare per realizzare nella scuola elementare "Azzolini" una sala esterna ad uso refettorio. L'intervento, del costo presunto di € 690.000, viene progettato da un gruppo di progettisti guidato dal prof. ing. Valeriano Pastor, già autore dell'originario plesso scolastico negli anni Settanta.

EDILIZIA PUBBLICA

NUOVA SEDE BIBLIOTECA COMUNALE

Sono stati di recente completati i lavori di

adeguamento della barchessa di Villa Errera, già sede dell'Istituto per l'Agricoltura "K. Lorenz", destinata ora a diventare la nuova sede della biblioteca comunale. Entro aprile verrà completato il nuovo arredo, comprensivo delle più moderne dotazioni tecnologiche che garantiranno un elevato standard qualitativo delle future attività connesse alla biblioteca. L'intervento, che ha comportato un investimento complessivo di circa € 775.000, consentirà il recupero di Villa Morosini - XXV Aprile, da destinare ad usi museali ed espositivi.

RESTAURO MUNICIPIO VECCHIO

È in corso di progettazione l'intervento di restauro e ristrutturazione dell'ex sede municipale di via Bastia Fuori, destinata ad accogliere alcuni uffici comunali oggi ubicati in Villa Erizzo - Belvedere e presso la sede centrale. Per l'intervento di recupero è stata prevista una spesa complessiva di € 1.600.000, finanziata in gran parte coi proventi derivanti dalla recente vendita della farmacia comunale.

RISTRUTTURAZIONE EX SEDE SCUOLA ELEMENTARE "CARDUCCI"

È in fase di approvazione il progetto definitivo di ristrutturazione dell'ex sede della scuola elementare "Carducci" di Scaltenigo, che ospiterà sia la sede del CEOD (oggi a Luneo) che la nuova sede del centro civico della frazione. L'intervento, del costo complessivo di circa € 780.000, è in parte cofinanziato dalla A.USSL 13.

TUTELA AMBIENTALE E IDRAULICA DEL TERRITORIO

SISTEMAZIONE RIO VOLPIN

Sono ripresi a marzo, a cura del Consorzio di Bonifica Sinistro Medio Brenta, i lavori di sistemazione idraulica del rio Volpin nel centro di Ballò.

L'intervento, sospeso nel 2002 per la ritardata apertura del sottopasso ferroviario di Ballò, comporterà per il Comune una spesa complessiva di circa € 150.000.



Nuova sede della Biblioteca comunale nella Barchessa di Villa Errera

IMPIANTO ILLUMINAZIONE CASTELLETTO DI VILLA BELVEDERE

Sono stati completati nel gennaio scorso i lavori di realizzazione del nuovo impianto elettrico e di illuminazione del castelletto e delle sottostanti grotte. Gli interventi, concordati con la Sovrintendenza BB.AA., consentiranno la riapertura per visite guidate delle grotte e l'organizzazione di manifestazioni culturali nel castelletto.

INGRESSO

VILLA ERIZZO-BELVEDERE

Entro l'estate sono stati programmati alcuni interventi di restauro e tutela del complesso monumentale di Villa Erizzo - Belvedere. Oltre a interventi di manutenzione ordinaria del manto di copertura e degli oscuri, per una spesa stimata di oltre € 100.000, è previsto il restauro dei pilastri e del cancello d'accesso sul lato di via Belvedere (€ 70.000) e il restauro degli affreschi del Chilone situati in una stanza a piano terra della Villa (€ 20.000). Tutti gli interventi sono stati concordati con la competente Sovrintendenza di Venezia.

MANUTENZIONE STRAORDINARIA PATRIMONIO ARBOREO

Sono stati di recente completati i lavori di manutenzione del patrimonio verde comunale attuati con numerosi interventi di potatura nei parchi pubblici e nelle altre aree pubbliche per una spesa complessiva di € 60.000.

IMPIANTI SPORTIVI

CAMPO SPORTIVO DI SCALTENIGO

Sono stati di recente completati i lavori di totale rifacimento del campo per il gioco del calcio all'interno dell'area sportiva di



Scaltenigo con una spesa totale di € 180.000.

Di recente l'Amministrazione Comunale ha altresì approvato il progetto esecutivo per la realizzazione di spogliatoi e tribuna a servizio di questo impianto, che prevede un costo complessivo di circa € 400.000. L'intervento, finanziato in quota parte dallo Stato, consentirà di completare e rendere quindi funzionale e fruibile l'intero complesso sportivo della frazione.

PISCINA COMUNALE

È stato praticamente completato il progetto definitivo dei lavori di adeguamento normativo e funzionale della piscina comunale di via Matteotti per un importo di circa € 414.000. L'Amministrazione Comunale intende procedere ora all'espletamento di un appalto che preveda, ad onere e carico dell'affidatario, oltre che la realizzazione degli interventi e lavori previsti, anche la completa gestione dell'impianto natatorio per un congruo periodo.

IMPIANTO SPORTIVO DI CAMPOCROCE

È in fase di completamento la progettazione definitiva dei lavori di ampliamento e adeguamento normativo dell'impianto per il gioco del calcio di Campocroce.

L'intervento, del costo di circa € 172.000, prevede l'adeguamento del fabbricato tribuna e spogliatoi esistente oltre che la realizzazione di un nuovo edificio da destinare ad attività connesse.

SISTEMAZIONE IMPIANTO DI ATLETICA LEGGERA-MIRANO

Anche l'intervento di manutenzione straordinaria della pista per l'atletica leggera del capoluogo è in avanzato stato di progettazione. L'intervento comporterà una spesa complessiva di circa € 180.000.

INTERVENTI VARI

Al fine di preservare e/o migliorare la



Campo sportivo di Scaltenigo

ricca impiantistica sportiva comunale, l'Amministrazione Comunale ha già avviato la realizzazione dei seguenti interventi concordati con le singole associazioni e/o società sportive presenti nel territorio:

- rifacimento superficie di gioco campo da rugby del capoluogo;
- realizzazione di nuova superficie artificiale campi per il gioco delle bocce di Scaltenigo;
- realizzazione nuova superficie di gioco artificiale all'interno degli impianti per il gioco del tennis del capoluogo;
- adeguamento illuminazione campo da calcio comunale di Zianigo.

Tributi

Sanatoria sulla T.A.R.S.U.

La sanatoria riguarda la tassa smaltimento rifiuti solidi urbani dovuta dai contribuenti che hanno occupato o occupano uno o più immobili nel Comune di Mirano, per i quali non è stata presentata la denuncia iniziale o è stata dichiarata una superficie inferiore a quella effettiva.

Benefici della sanatoria

Al contribuente che aderisce alla sanatoria non saranno applicate le sanzioni e gli interessi; nel caso in cui intenda sanare una precedente denuncia infedele, avrà anche una riduzione del 25% della tassa dovuta.

Chi può beneficiare della sanatoria

Possono beneficiare della sanatoria tutti i contribuenti che hanno occupato o occupano, ovvero che hanno detenuto o detengono, locali e aree scoperte nel territorio comunale, soggetti alla tassa smaltimento rifiuti solidi urbani. Gli eredi possono beneficiare della sanatoria per i locali occupati e detenuti dai contribuenti deceduti.

Possono essere sanate le annualità dal 1999 al 2003.

Cosa fare per beneficiare della sanatoria

Bisogna presentare **entro il 31 ottobre 2003** all'Ufficio Protocollo del Comune, oppure spedire mediante raccomandata semplice, una denuncia integrativa, su apposito modello, nella quale si deve dichiarare la superficie o la maggiore superficie dei fabbricati oggetto della sanatoria. Entro lo stesso termine il contribuente deve versare la tassa dovuta per gli anni per i quali intende esercitare la sanatoria. Gli eredi dei

contribuenti deceduti tra il 30 giugno 2003 e il 31 ottobre 2003 possono presentare la dichiarazione integrativa ed effettuare il relativo versamento entro il 30 aprile 2004. La somma dovuta può essere corrisposta in tre rate uguali (scadenti il 31/10/2003, 31/12/2003 e il 29/04/2003) solo nei seguenti casi: a) per le persone fisiche se l'importo complessivo da versare è superiore a € 250,00; b) per gli altri soggetti se l'importo complessivo da versare è superiore a € 1.000,00.

La copia del versamento della tassa dovuta deve essere presentata assieme al modello di denuncia integrativa.

Come calcolare la tassa dovuta

La tassa dovuta per ogni anno si ottiene moltiplicando la superficie, ovvero la maggiore superficie, dell'immobile oggetto di sanatoria per le tariffe vigenti in ciascun anno per la relativa categoria tariffaria di appartenenza. Il risultato così ottenuto va incrementato del 5% a titolo di tributo dovuto alla Provincia di Venezia per l'esercizio delle funzioni di tutela, protezione ed igiene dell'ambiente. La sanatoria non dà diritto all'applicazione delle riduzioni delle tariffe previste dal Regolamento della tassa smaltimento rifiuti solidi urbani e non richieste in precedenza, ad eccezione di quelle previste per la distanza cassonetto e per le abitazioni degli agricoltori.

Informazioni: Ufficio Tributi, aperto al lunedì e mercoledì 9-12 e giovedì 15-18.

Imposta comunale sugli immobili anno 2003

Le aliquote sono uguali allo scorso anno.

ALIQUOTE		
Aliquota ridotta per abitazione principale	5‰	Si applica unicamente all'abitazione principale, alle pertinenze (garage, magazzino, ecc.) e alle abitazioni concesse in uso gratuito a parenti e affini di primo grado, in linea retta, e a quelli di secondo grado, in linea collaterale, purché siano ivi anagraficamente residenti.
Aliquota ridotta per abitazioni locatè	0‰	Si applica alle abitazioni residenziali affittate con contratti di locazione ai sensi della L. 431/98 definiti dagli accordi territoriali.
Aliquota maggiorata per abitazioni sfitte	7‰	Si applica alle abitazioni residenziali sfitte o tenute a disposizione solo dopo 6 mesi dal rilascio dell'abitabilità o dall'acquisto dell'immobile, oppure dalla cessazione del precedente contratto di locazione.
Aliquota maggiorata per le abitazioni sfitte da almeno due anni	9‰	Si applica alle abitazioni non locatè per le quali non risultano essere stati registrati contratti di locazione da almeno due anni
Aliquota ordinaria	6‰	In tutti gli altri casi

• AREE FABBRICABILI

Con deliberazione di Giunta comunale n. 239 del 27.12.2002, sono stati definiti i nuovi valori di riferimento delle aree fabbricabili per l'anno 2003 sulla base dei quali fare il versamento ICI.

• DETRAZIONE

Per l'anno 2003 sono mantenute uguali al 2002:

€ 104,00 per abitazione principale + pertinenze

€ 155,00 - qualora nel nucleo familiare vi sia una persona con grado di invalidità non inferiore al 74% ed il nucleo familiare abbia particolari requisiti di reddito.

- con reddito del nucleo pari o inferiore ai valori fissati dal Regolamento per l'Assistenza economica.

• VERSAMENTI.

Acconto pari al 50% dell'imposta calcolata sulla base delle aliquote e detrazioni vigenti nel 2002 da versare entro l'1 luglio 2002.

ATTENZIONE: I versamenti di acconto, oltre che con le modalità suddette, possono essere effettuati anche sulla base delle aliquote e

detrazioni vigenti nell'anno 2003.

Il contribuente può comunque versare l'imposta dovuta per l'intero anno 2003 entro il termine di versamento dell'acconto.

Saldo dell'imposta dovuta per l'intero anno applicando le aliquote vigenti nel 2003, con eventuale conguaglio sull'acconto, da versare dall'1 al 20 dicembre 2003.

ATTENZIONE: Il valore minimo per il quale può non essere effettuato il versamento da ogni singolo contribuente è stato fissato in € 10,00.

I versamenti devono essere eseguiti esclusivamente sul **conto corrente postale n° 332304** intestato a "Servizio riscossione tributi ICI - Concessione di Venezia GE.RI.CO. Spa" e potranno essere effettuati anche presso gli sportelli GE.RI.CO.

• COMUNICAZIONI

Le variazioni intervenute nel 2002 devono essere comunicate entro il 31 ottobre 2003.

Tassa smaltimento rifiuti solidi urbani - T.A.R.S.U.

Le tariffe sono state aumentate del 4% in conseguenza dell'aumento dei costi di smaltimento dei rifiuti.

NOVITÀ:

- La detrazione per unico occupante se la superficie è superiore a 50 mq. è passata dal 35% al 38%.

- La detrazione per unico occupante con età superiore ai 65 anni è passata dal 45% al 48%.

Nota: La detrazione per unico occupante viene applicata a partire dall'anno successivo a quello di presentazione di apposita domanda da parte del contribuente.

La domanda deve presentata entro il 20 gennaio sul modulo

disponibile all'Ufficio Informazioni. La detrazione viene applicata finché il contribuente non comunica un'eventuale variazione.

Tassa occupazione spazi e aree pubbliche - T.O.S.A.P.

Le tariffe vigenti nel 2002 sono state aumentate del 10%.

Imposta comunale sulla pubblicità e diritto sulle pubbliche affissioni

Le tariffe base relative alle forme pubblicitarie con superficie superiore al metro quadrato sono state aumentate del 10%.



Sociale

Arlecchino: un progetto interculturale per l'integrazione e la pace

Nel prossimo giugno si concluderà il primo triennio di programmazione del "Progetto Arlecchino", avviato nel settembre 2000 dall'Associazione onlus Marco Polo di Mirano per conto dell'Amministrazione Comunale col sostegno della Regione Veneto. "Arlecchino" è un progetto integrato multisettoriale per l'integrazione scolastica e sociale dei minori stranieri e delle loro famiglie in un contesto sempre più multiculturale.

Obiettivi del Progetto sono sia offrire delle risposte qualificate al bisogno degli stranieri di inserimento nel territorio, sia favorire la comprensione e l'integrazione tra tutti gli attori autoctoni e stranieri del miranese. Ciò al fine di costruire contesti umani e sociali di effettiva "convivenza democratica con la differenza" quale via privilegiata per la pace.

Oltre ai bambini e ragazzi stranieri coinvolge anche i loro coetanei autoctoni, le famiglie, gli insegnanti, gli educatori, le due Direzioni didattiche e la scuola media "L. Da Vinci".

Il Progetto si realizza attraverso una molteplicità di azioni suddivise in tre fasi: fase preventivo-formativa (con azioni di monitoraggio sulla presenza di minori stranieri, laboratori di consulenza educati-

va e di formazione); fase di accoglienza (laboratori di alfabetizzazione, corsi di lingua e cultura italiana); fase di integrazione e socializzazione (laboratori del "saper fare" e formativi).

I beneficiari diretti dell'azione sono stati 88 minori stranieri inseriti nelle scuole del Comune e 58 loro famiglie. Gli insegnanti dei team e di riferimento delle classi nelle quali sono inseriti i minori stranieri sono 90 mentre gli alunni autoctoni delle classi coinvolte nei laboratori sono 660, pari al 27,7% del totale degli alunni iscritti nelle scuole del Comune.

Oltre a questo Progetto, l'Amministrazione Comunale sta attuando col Ce.Svi.Te.M. di Mirano delle iniziative di educazione interculturale, previste dalla legge 285, presso la scuola elementare "Carducci" di Scaltenigo.



Guida ai servizi on line

Nei prossimi giorni verrà inserita nel sito internet comunale www.provincia.venezia.it/comune.mirano la prima Guida ai Servizi del Comune di Mirano. Per ora comprende i "Servizi alla persona" e i "Servizi scolastici", con un centinaio di schede che descrivono i vari servizi disponibili e forniscono indicazioni per usufruirne.

La Guida è uno strumento di facile consultazione, da utilizzare per qualsiasi dubbio o esigenza di accesso ai servizi comunali. I servizi sono suddivisi in sezioni tematiche. Nei "Servizi alla persona" si trovano le sezioni dedicate a: anziani, benefici economici, casa, disabilità, famiglia e minori, giovani, immigrazione, marginalità, volontariato. Nei "Servizi scolastici" si trovano informazioni su scuole e drit-

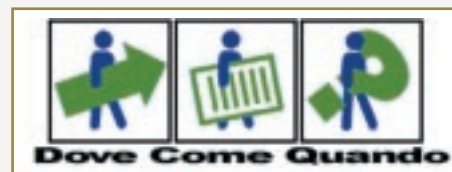
to allo studio.

La Guida è il frutto di un lungo lavoro che ha impegnato

l'Ufficio Relazioni con il Pubblico e altri Uffici Comunali, in particolare l'Ufficio Interventi Sociali e l'Ufficio Pubblica Istruzione.

Obiettivo della Guida è consentire ai cittadini un accesso agevolato ad ogni informazione utile affinché possano essere protagonisti nel rapporto quotidiano con l'Amministrazione.

Il lavoro di censimento dei servizi continuerà finché non verranno completate le schede relative a tutti i servizi erogati dal Comune.



Contributi regionali alle famiglie che assistono in casa persone non autosufficienti con l'aiuto di assistenti familiari (badanti)

La Regione Veneto offre un sostegno economico alle persone non autosufficienti assistite a casa con l'ausilio di assistenti familiari (badanti).

Queste persone o i loro familiari che hanno sottoscritto un contratto di lavoro con una o più assistenti familiari possono chiedere tali contributi economici presentando la domanda, su apposito modulo, al Comune di residenza.

Rivolgersi al **Servizio Interventi Sociali** del Comune di Mirano per ritirare i moduli di domanda, prendere appuntamento per la compi-

lazione della stessa e ricevere sostegno per la predisposizione della Dichiarazione Sostitutiva Unica (da allegare alla domanda) che attesta la situazione economica del nucleo familiare dell'assistito. Per chiarimenti: tel. 041.5798324.

La prima scadenza fissata dalla Regione Veneto è prevista per il 31 marzo 2003. Pertanto le domande dovranno essere presentate **entro e non oltre il 25 marzo 2003**. Le richieste pervenute oltre quest'ultima data, saranno trasmesse alla Regione Veneto entro la scadenza successiva fissata per il 31 luglio 2003.

Cultura

Aperto il Centro Risorse Donne

Da marzo è aperto al pubblico il "Centro Risorse Donne" presso la Barchessa di Villa Errera in via Bastia Fuori.

Fornisce consulenza e orientamento sia a singole donne che ad associazioni, imprese e altri enti interessati a ricevere informazioni in materia di pari opportunità e sviluppo locale. Il progetto del Centro, promosso dall'Assessorato comunale alla Cultura e Pari Opportunità, è stato finanziato nell'ambito dell'iniziativa comunitaria EQUAL e ha coinvolto un'ampia partnership di sviluppo tra cui Provincia di Venezia, Svezia e Austria. L'iniziativa intende migliorare la posizione delle donne nel mercato del lavoro locale, nella cultura e nel sociale. Obiettivi generali sono ridurre la segregazione occupazionale femminile; attivare le comunità locali nelle sue componenti principali come soggetti dello sviluppo di un ambiente favorevole alla

piena occupazione femminile; dare protagonismo alle donne.

Il Centro Risorse Donne si farà inoltre promotore di iniziative di sensibilizzazione e formazione a sostegno dell'occupazione, della creazione di impresa, delle pari opportunità. In programma tra breve un corso per "Operatrici di accoglienza turistica" finanziato dal Fondo Sociale Europeo.

Orario: lunedì 10.00 - 12.30 e mercoledì 14.00 - 16.30

Telefono 041.5703058

Referenti: Marco Munari e Elena Rizzi

Il Comune di Mirano come partner del progetto EQUAL ha partecipato a metà marzo ad uno workshop internazionale in Svezia sulle buone pratiche nelle amministrazioni locali per la promozione dei diritti delle donne.

Mostra "Emma Ciardi"

Il Comune con l'Assessorato alla Cultura e il Centro Studi e Documentazione Tiepolo sta organizzando la mostra "Emma Ciardi 1879-1933. Paesaggi tra ombra e sole", che si terrà dal 12 aprile al 22 giugno 2003 nella settecentesca Barchessa di Villa Morosini-XXV Aprile. La mostra farà conoscere l'opera e la personalità della pittrice veneziana, che ebbe un importante ruolo nell'ambito della pittura di paesaggio e del vedutismo di fine Ottocento nel Veneto e in Italia. Vissuta tra il 1879 e il 1933, Emma Ciardi trovò proprio nella campagna veneta e in Venezia fonte d'ispirazione per i suoi più importanti lavori, che presto le fecero ottenere riconoscimenti alla Biennale di Venezia e, successivamente, in campo internazionale. Saranno esposte circa 70 opere, provenienti da musei italiani e collezioni private, che restituiranno la suggestione di straordinarie vedute veneziane e luminosi paesaggi, interpretati nella tradizione del tardo vedutismo e paesaggismo veneti. La mostra e il



catalogo saranno curati da Mario Esposito, Myriam Zerbi, Isabella Reale.

Marzo Donna 2003

Anche quest'anno il Comune ha proposto una serie di appuntamenti, dal 5 al 26 marzo 2003, per riflettere sul significato dell'otto marzo, che non si esaurisce in questa giornata dedicata alla donna. Il programma Marzo Donna 2003, intitolato "Altri occhi, altre voci", ha esplorato tra i saperi delle donne della città e di altri paesi per iniziativa dell'Assessorato alla Cultura e Pari Opportunità, della Biblioteca Comunale, del Centro Iniziativa Culturale in collaborazione con l'Assessorato Provinciale alle Pari Opportunità, le Commissioni comunale e provinciale alle Pari Opportunità, le Associazioni Leggidonna, ARCAM e Moderata Fonte. Gli ultimi appuntamenti in calendario sono:

- **venerdì 21 marzo 2003 ore 18.00** - Sala conferenze di Villa Errera Presentazione della tesi di laurea "Svegliare quelle tenere menti. L'istruzione elementare nel Comune di Mirano dal 1866 al 1877" di Piermaria Sartorato. Ne parleranno la relatrice prof.ssa Patrizia Zamperlin e l'arch. Valeria Farinati
- **lunedì 24 marzo 2003 ore 20,45** - Teatro di Villa Belvedere "Nostra patria è il mondo intero": concerto del gruppo "Tera e Aqua". Musiche, canti e letture sui grandi temi sociali.

"Dall'immagine alla parola" Cibo&Cinema

Nell'ambito degli incontri "I luoghi delle parole", la Biblioteca comunale e le Associazioni "Leggidonna" e "Arcam" hanno organizzato una nuova edizione del progetto "Dall'immagine alla parola", che mette a confronto linguaggio letterario ed espressione filmica. Quest'anno il percorso, iniziato a gennaio, s'intitola "Cibo e cinema" ed è condotto dalla prof.ssa Matilde Caponi sul tema del cibo. Ad ogni libro/film presi in esame sono dedicati due incontri: uno di visione del film e uno di presentazione di testi ad esso collegati. L'ingresso è libero.

Gli ultimi incontri, in programma presso il Centro civico ARCAM di via Paganini, sono:

- **26 Marzo 2003 ore 17,30** Proiezione del film "La famiglia" di Ettore Scola
- **2 Aprile 2003 ore 17,30** Proiezione di sequenze del film "La cena" di Ettore Scola e lettura di brani della sceneggiatura
- **7 Maggio 2003 ore 17,30** Proiezione del film "Vatel" di Roland Joffé
- **14 Maggio 2003 ore 17,00** presso Barchessa di Villa Belvedere: letture di autori e autrici seicenteschi



Elezioni

L'Amministrazione comunale di Mirano è stata eletta nel dicembre 1998 e terminerà il proprio mandato in occasione delle elezioni amministrative del 25 maggio 2003.

Gli organi di governo in carica dal 1998 sono:

SINDACO

Dott. Gianni Fardin
(referati all'Urbanistica
e ai Lavori Pubblici)

GIUNTA

Prof. Giancarlo Boccotti,
Vice Sindaco e Assessore
all'Edilizia Privata,
Personale, Organizzazione,
Decentramento,
Programmi Comunitari

Arch. Roberto Artuso,
Assessore all'Ambiente,
Ecologia, Mobilità, Servizi
Comunali e Sovracomunali

Prof. Francesco Guarnieri
Assessore
alla Pubblica Istruzione
e Attività produttive

P.i. Roberto Salviato,
Assessore al Bilancio,
Patrimonio, Sport

Prof.ssa Luciana Mion,
Assessora
alla Cultura e Turismo,
Politiche Giovanili,
Pari Opportunità

Prof.ssa Luisa Conti,
Assessora
alle Politiche Sociali

CONSIGLIO COMUNALE (composto dal Sindaco e 20 membri)

MAGGIORANZA

Indipendente: Paolo Pietrobon, *Presidente Consiglio Comunale*

Democratici di Sinistra: Girolamo Dissegna,
Maria Rosa Pavanello, Renzo Lazzarini, Michele Zuin.

Progetto per Mirano: Franco Marchiori, Domenico Solivo,
Luciano Volpato.

P.P.I.: Luigino Spagnolo, Roberto Costantini, Giancarlo Checchetto.

Socialisti Democratici Italiani: Gabriele Petrolito.

MINORANZA

Forza Italia: Marina Balleello, Nicola Simion.

Alleanza Nazionale: Luigi Corò.

Unione Democratica di Centro - U.D.C.: Annamaria Tomaello.

Unione Democratica per la Repubblica - Mirano Viva:
Renzo Milan.

Lega Nord - Liga Veneta: Filiberto Niero.

Rifondazione Comunista: Liliano Boldrini.

Indipendente: Ciro Suppa.

Informazioni per gli elettori

Al compimento della maggiore età avviene automaticamente, a cura del Comune, l'iscrizione nelle liste elettorali. Successivamente viene registrata ogni eventuale variazione dei dati anagrafici.

In occasione delle elezioni del 2001 gli elettori hanno ricevuto la nuova tessera elettorale personale che consente la partecipazione a 18 consultazioni. La tessera sostituisce integralmente il certificato elettorale e va conservata con cura.

Per l'ammissione all'esercizio del diritto di voto in occasione delle prossime elezioni amministrative, ogni elettore dovrà presentarsi presso la propria sezione elettorale munito della tessera e di un

documento di identificazione.

In caso di smarrimento, deterioramento o furto della tessera è possibile richiederne il duplicato all'Ufficio Elettorale comunale, anche nel giorno in cui è in corso la consultazione elettorale.

L'Ufficio Elettorale è a disposizione per informazioni in merito alle consultazioni elettorali e per il ritiro delle tessere non consegnate per vari motivi.

Dove rivolgersi: Servizi Demografici - Ufficio Elettorale, viale Rimembranze - tel. 041.5798355.

Orario: da lunedì a venerdì 8.30 - 12.45 e sabato 8.30 - 12.00.

Mostra mercato "Fiori a Mirano"

25 aprile 2003 - XXV edizione

Organizzata in piazza Martiri, piazza delle Erbe e Barchessa di Villa Errera dalla Pro Loco Mirano in collaborazione col Comune

"Finalmente è Domenica!"

Pomeriggi teatrali per bambini e ragazzi - teatro di Villa Belvedere

Domenica 23 Marzo 2003 ore 16.00

Fontemaggiore presenta "Cipi", liberamente ispirato al libro "Cipi" di Mario Lodi e i suoi ragazzi.

Domenica 30 Marzo 2003 ore 16.00

Ferruccio Filipazzi presenta "Inseguendo la balena bianca" dal racconto di Herman Melville.

Biglietto unico € 4,00 in vendita presso il botteghino del teatro il giorno stesso dello spettacolo dalle ore 15.30. Per informazioni: Ufficio Cultura, tel. 041.431028.